

CONTENIDO

EXPLORA



18

Salvar un depredador

La investigadora Jessica Cramp intenta descubrir si las medidas tomadas para la protección de tiburones en las islas Cook funcionan.

POR NINA STROCHLIC
FOTOGRAFÍAS DE
ANDY MANN

EMPRENDE

5

REFLEXIONES

30 años de lecciones climáticas

Conforme crece el problema del cambio climático, la respuesta no sigue su ritmo.

POR ANDREW REVKIN



GENIO

Activismo paisajista
Kate Orff diseña costas y vías fluviales resilientes para el futuro.

POR RACHEL HARTIGAN SHEA

ADEMÁS

Tu hogar está infestado
Aves predicen terremotos
Mapa de las estrellas del fútbol

EXPLORA



16

HERRAMIENTAS

Crear el mundo

Mira las herramientas de un fabricante de globos terráqueos por encargo.

POR NINA STROCHLIC

DECODIFICADOR

Energía limpia en una mina de carbón

En Alemania, una vieja mina podría convertirse en una batería subterránea para la energía eólica y solar.

POR JASON TREAT

ADEMÁS

El trayecto a Rwenzori
Amor armadillo

En portada:

En los Ángeles, EUA, manifestantes latinos ondean una bandera estadounidense gigante durante una marcha en apoyo a causas laborales y de inmigración.

FOTOGRAFÍA DE IVAN KASHINSKY



ARTÍCULOS

▲
Rostros del futuro
 En Estados Unidos, los latinos son el mayor foco del debate migratorio. Pero en comunidades de todo el país ellos están establecidos, escalan hacia el poder y ofrecen un vistazo a lo que viene por delante para la nación.
 POR HÉCTOR TOBAR
 FOTOGRAFÍAS DE KARLA GACHET E IVAN KASHINSKY
 P. 22

Más rápido. Más alto. Más listo. Más fuerte.
 La ciencia amplía el desempeño en el deporte.
 POR CHRISTINE BRENNAN
 P. 40

Depredadores nocturnos
 Murciélagos carnívoros.
 POR VIRGINIA MORELL
 FOTOGRAFÍAS DE ANAND VARMA
 P.68

Perdidas en el mar
 Las poblaciones de aves marinas declinan.
 POR JONATHAN FRANZEN
 FOTOGRAFÍAS DE THOMAS P. PESCHAK
 P. 80

ENVIOS

Lucha de poder
 Puerto Rico se recupera del apagón más largo en su historia.
 POR DAVID BRINDLEY
 FOTOGRAFÍAS DE CAROL GUZY P. 114